

Preios de suscripción

En esta Capital, resto de la Provincia y Península española, un mes. 1'50 Ptas.

En el extranjero, un semestre. 12'00

Número suelto, 10 céntimos. Número atrasado. 15

Anuncios, comunicados y remitidos a precios convencionales.

Toda la correspondencia administrativa debe dirigirse al señor Administrador de LA OPINIÓN.

LA OPINIÓN

Biblioteca Provincial.

de suscripción

Laguna. Administración de esta imprenta del mismo, San Francisco, 32.

Dirijase toda la correspondencia literaria al Director a la Redacción de LA OPINIÓN, San Francisco, 32, accesoria.

Teléfono núm. 11

EDICIONES COMPLETAS para todos los correos

DECANO DE LA PRENSA DE CANARIAS

DIRECTOR POLICARPO NIEBLA

Santa Cruz de Tenerife, Jueves 10 de Octubre de 1912.

ADMINISTRADOR F. MOLOWNY REAL

La revolución en Inglaterra

Hay revoluciones justas é injustas, ha dicho lord Hugh Cecil, que es el encargado de dotar de cimientos filosóficos al partido conservador de Inglaterra.

El caso de los sufragistas ingleses se ajusta con dificultad a este criterio, porque constituye un elemento completamente original en las luchas políticas, y, por lo tanto, sus métodos no pueden juzgarse por las normas tradicionales.

En el caso de los obreros ingleses, su derivación hacia el sindicalismo y ciertos signos de violencia que parecen advertirse en sus conflictos con los patronos, son más comprensibles.

Pero ni las sufragistas ni los obreros preocupan, como revolucionarios, al Gobierno tan seriamente como los perennes enemigos de todo desorden: los conservadores.

Hoy en día, un diputado liberal ó conservador del Parlamento inglés no representa más que aproximadamente al distrito por donde ha sido elegido.

creto de que se trate? A esto se puede replicar que un diputado sabe siempre mejor que el promedio de sus electores, lo que es justo ó no.

Entre las clasificaciones que hace Sléndhal de los amores, figuran estas tres: El amor sanguíneo ó el francés; El bilioso ó el español, y El melancólico ó el alemán.

El alemán enamorado le habla á su amada de arroyuelos de flores, de claros de luna, de tórtolas, de golondrinas, de mariposas, de sauces, de cipreses, del cielo español y de los lagos suizos.

Yo soy muy desgraciado, muy desgraciado—dice un alemán. Y se pone á suspirar y suspira como una ballena.

El triunfo de Lázaro

De «Las Canarias», de Madrid. «Las cartas que recibíamos de Canarias daban por descontado el triunfo del conde de Torrependo, vencedor por el artículo 29.

¿Quién triunfaría? A un lado los conservadores; al otro los liberales y republicanos. Desde luego auguramos que vencería Lázaro; pero nos enteramos de que el Sr. Domínguez Alfonso, con todos sus amigos liberales, daba sus votos al conservador, y variamos entonces de parecer.

Naciente la jefatura de los liberales en D. Benito Pérez Armas, sin tiempo de preparar la contienda, faltando el concurso de Domínguez Alfonso era imposible vencer á los amparadores del conde de Torrependo.

Confesamos nuestro error. Sabíamos que Pérez Armas tenía

condiciones de caudillo, pero eso no basta cuando se acaba de recibir el mando de unas tropas.

Riqueza oculta

Los nuevos organismos dependientes del Ministerio de Hacienda que el Señor Navarro Reverter se propone crear en las cabezas de partido y poblaciones importantes tienen por misión inspeccionar los tributos para descubrir la riqueza oculta.

El personal que se nombre con ese fin no tendrá sueldo, y si el tanto por ciento de los ingresos que promuevan, á fin de estimularlo en su gestión

CAMBA EN BERLIN

Melancólico ó alemán

Entre las clasificaciones que hace Sléndhal de los amores, figuran estas tres:

El amor sanguíneo ó el francés; El bilioso ó el español, y El melancólico ó el alemán. Es indudable que los españoles amamos con el hígado.

El alemán enamorado le habla á su amada de arroyuelos de flores, de claros de luna, de tórtolas, de golondrinas, de mariposas, de sauces, de cipreses, del cielo español y de los lagos suizos.

Yo soy muy desgraciado, muy desgraciado—dice un alemán. Y se pone á suspirar y suspira como una ballena.

Yo he visto muchas veces en los rincones de los cafés, ó bien en el campo, entre árboles, parejas de enamorados que se besaban dulcemente y que se miraban durante horas y horas en una actitud de tarjeta postal ilustrada.

Hay una diferencia esencial entre los alemanes y los otros hombres, que estudia también Stendhal en su libro. Los alemanes se exaltan por la meditación en vez de calmarse, como nos ocurre á nosotros.

sulta verdaderamente muy poco alegre.

Los alemanes no son como los ingleses, que carecen de alma. A propósito del alma alemana, hay en una historia de princesas de Abel Hermant un pasaje muy curioso.

—Cuando lo vi... dice la princesa. Es cómo en los cuentos de hadas. Lo reconocí en seguida. Ya le había visto en sueños...

La emperatriz, entonces, dice para sus adentros:

—¡Y pensar que si le hubiesen presentado el Gran Turco ó un mono también hubiera sido exactamente el ideal de la princesa Ana! ¡Pobre princesa! Yo he sido como ella...

Julio Camba.

Las frutas en Alemania

Entre los productos enviados por España á Alemania figuran en primer término las frutas frescas. Entre éstas ocupan el primer lugar las naranjas ó mandarinas.

Segue en importancia al consumo de las naranjas el de las bananas. Cada año aumenta el consumo de estas frutas, que hace ocho ó diez años era muy poco conocida en Alemania.

Las bananas de Canarias tienen una competencia formidable en las de Jamaica é Indias occidentales, aun cuando las primeras son preferidas por su mejor gusto y aroma.

POR TELÉGRAFO

Madrid 10—3'10.

BOLSA

Deuda perpetua 4p interior, 84'20. Acciones Banco de España, á 448'00. Amortizable 5 p, á 101'55.

CAMBIOS

Londres, vista, á 26'96 por libra. París, vista, á 5'85 por P.

Bolsa de París

Exterior español, á 91'65. Acciones de ferrocarriles Norte España, á 465'00. Acciones ferrocarriles (Madrid-Zaragoza-Alicante), Alicante, fr 445.

OTRO SALVAVIDAS

Otro invento para los aviadores

Viena 28 de Septiembre.

Un capitán del Ejército austriaco, llamado Mr. Adolfo Oteck, ha inventado un nuevo aparato salvavidas, para los aviadores, el cual ha dado excelentes resultados en las pruebas que se celebraron ayer.

El resultado de las pruebas realizadas ante una Comisión técnica fueron tan satisfactorias, que el Gobierno austriaco ha encargado al capitán Oteck varios aparatos para poder dotar de ellos á los aviadores del Ejército austriaco.

El aparato es una serie de telas que afectan la forma de un pilón de azúcar y que va colgado en la espalda del aviador.

Cuando el aeroplano sufre alguna avería, el piloto, que ve que no puede dominar el aparato, no tiene que hacer otra cosa que tirar de una cuerda que tiene el salvavida y la cual comunica con un fulminante, que obrando como un poderoso cohete, incendia una can-

alidad de pólvora que al explotar, saca al aviador de su asiento, y lo pone en el aire desplegándose entonces, por virtud del peso del aviador, las telas incombustibles que van en la espalda y proporcionándole un inmenso paraguas ó paracaídas que le permite aterrizar sin incidente.

En las pruebas realizadas ha dado el aparato un resultado excelente y el aviador ha podido efectuar su descenso después de desprenderse del aeroplano, con absoluta seguridad.

Se cree que este invento evitará las desgracias tan sensibles que hasta el día han venido ocurriendo en todas partes.

Observatorio meteorológico

DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Día 9 de Octubre de 1912.

Temperatura máxima á la sombra. 23'5 Id. mínima 19'5 Id. media 21'5

ASUNTOS MUSICALES

La provisión de una plaza

A la Comisión de Fomento para su estudio é informe, acordó ayer tarde el Ayuntamiento pasaran las instancias presentadas por los aspirantes á la plaza de Director de la Banda municipal de música.

Asunto es este, al cual creemos deban los señores Concejales prestar la mayor atención, pues el referido nombramiento, no es menester decirlo, se halla íntimamente relacionado con el esplendor y desarrollo de aquel organismo que tan buenos dineros cuesta al Ayuntamiento y por ende á la ciudad.

Grande ó escasa la importancia de nuestra banda, primordial ó secundaria su finalidad, ténganse por lisonjeros ó por nimios sus éxitos y adelantos; la razón de existir, que ya afortunadamente nadie discute, obliga, ó al menos justifica, el deseo de que sea lo más buena que puede apetreerse, dado los medios en que vive y los elementos de que cuenta, y si es factible, como en otras ocasiones lo ha sido, que sobrepuje la esfera de su acción tendiendo á ser un acabado y perfecto conjunto, merecedor de nuestra complacencia y digno de presentarse á odores extraños del más refinado gusto.

Y de tal modo lo pensamos así, con tan buena fé así es el deseo, que no solo aspiramos á que la Banda no desdiga de la alicurnia moral y artística que para nuestro pueblo pretendemos, sino que también sea un conducto por el cual recibamos placemes de los visitantes; como nos contentan y alborozan las alabanzas al clima y hasta á las buenas condiciones del puerto.

Minucias, burbujas de un candor patriótico, que no por tan sentido deja de ser veraz.

Ligada, más aún, supeditada al conocimiento y labor de su director, está la brillantez de todo eso que para la banda deseamos; y he aquí el por qué de nuestro interés y la causa de querer transmitirlo á los señores ediles al requerir de ellos presten cuidado á la designación del maestro que ha de ocupar dicha plaza, hoy vacante.

No fueran preciso estos exhortos al despejado criterio é inmejorable voluntad de los regidores, si presiones de bajo vuelo, inspiradas en particularísimas miras, no mediaran en el asunto á fin de obtener satisfacción para exigencias de amistad, muy respetables, pero en condenable oposición con el público beneficio atento al cual debe resolverse.

Es de lamentar que en todo lo que atañe á la vida musical de los organismos municipales, Banda y Academia, se advierta constantemente una muy audaz intervención de elementos ajenos al Ayuntamiento, y que á título de cooperación desinteresada, de amical auxilio, de muy dudoso provecho por cierto, se impongan personalísimos criterios, individuales voluntades nunca exentas de pasión.

No tuviéramos motivo de tomar la pluma si la decisión de quien sea el agraciado se efectuara normal y pacíficamente por los señores Concejales, cual otros asuntos del orden del día, que sin recomendación de parte, se resuelve en justicia; pues no hay mayor

Grandes casas fruteras

W. Dennis & Sons, Limited
Covent Garden Market,
LONDRES.

J. GODENRATH & Co.
FRUCHTHOF,
HAMBURGO.

AGENTE: **JOSÉ GARCIA CORRALES.**
Teléfono núm. 196.—Santa Cruz de Tenerife.

seguridad de que un acuerdo sea adoptado con alteza de miras y conformidad lógica que cuando la opinión del concejal no ha sido tentada en favor de uno ni otro sentido; cuando de improviso se presentan las cuestiones, sin preceder la voz del amigo, la súplica del pariente ó el aviso del político, entonces las resoluciones del Cabildo parecen dictadas por un Catón severo y justo.

De ser así, de haberse dado este último caso, con firmeza suponemos que la designación del Director de la Banda se hubiera realizado ayer tarde, y el elegido sería el que más en conciencia ha demostrado en el concurso ser más perito.

Por desgracia, no ha sido de ese modo; la presión á que antes aludimos actuó sobremediana, y ya en *jaque* esta danza de detestables imposiciones de la calle, no es de temer se extravíe la Corporación del camino más adecuado para obrar en provecho de la banda y del público aficionado. El hecho de haber concurrido ayer extraordinario número Concejales á la sesión, algunos que mucho tiempo hacia no pisaban aquella casa, bien comprueba lo que decimos.

¿No es bochornoso todo esto? ¿No comprenden los Sres. Concejales, que á los ojos del público queda muy en entredicho la dignidad del cargo, al mostrarse tan dócil á externas intromisiones, de muy parcial procedencia? Si á resolver váis un asunto que al pueblo interesa, solos vosotros soy los únicos por él capacitado para ello, sin dónines gratuitos que aleccionen cuando nadie lo solicita.

¿Es qué hay alguien más concejal que vosotros mismos?

Así da margen á pensar lo que de público se dice: que el Sr. Alcalde ha recibido cartas de concursantes distinguidos, en que manifestaban sus deseos de retirar sus instancias, toda vez que en Madrid ya se conocía de antemano quien sería el Director, pues desde aquí se anticipaba lo que el Ayuntamiento resolvería terminado el concurso. Y conste que esos avances no eran facilitados por ningún miembro del Ayuntamiento, sino por quien no siéndolo resulta con un exclusivo y vejatorio predominio en los organismos de música municipales.

“LA CURIEUSE”

Esta mañana fondeó en nuestro puerto el *dundee* francés *La Curieuse*, al mando del capitán Mr. Kallier du Baty.

Este velero, único en su clase, ha sido construido en Boulogne, según los planos del muy conocido arquitecto naval, Mr. Soe.

Dicho velero va en expedición á los mares del Polo Sur con el objeto de ver y buscar las islas poco conocidas, pues parece que se hallan perdidas como granitos de polvo en medio del Océano.

El Observatorio Meteorológico Central de Francia, el Museo de París y otras sociedades de Geografía, han encargado á Mr. Kullier du Baty para que confeccione colecciones de fotografías de todas aquellas islas desconocidas.

Además, harán la hidrografía de las costas.

La Curieuse, que ha llegado á nuestro Puerto procedente del de la Madera, marchará á San Vicente y de allí hará viaje al Polo Sur.

La expedición durará unos tres años. Reciban los distinguidos geógrafos y marinos nuestro respetuoso saludo.

Los patrones del cabotaje

El Diario Oficial del Ministerio de Marina del día 20 de Septiembre, publica una R. O. contestando á una consulta elevada por este Comandante de Marina, relativa á la aplicación de la del 15 de Julio último.

Dice lo siguiente: Se resuelve que modificada dicha disposición, en el sentido de que sean respetados en sus respectivos mandos á los actuales patrones de los buques dedicados al cabotaje entre esas islas; debiendo ser sustituidos al cesar éstos por cualquier motivo, por patrones de cabotaje de primera clase examinados, ó, en su defecto, por pilotos.

SELLOS DE CAUTCHUC

Se hacen en la imprenta de este diario.

Servicio telegráfico

(De nuestro redactor-corresponsa.)

Interpelaciones.

Madrid 10—3'20.

Ha llegado á esta Corte el diputado republicano radical D. Rodrigo Soriano, quien ya ha anunciado al Gobierno el planteamiento de varias interpelaciones.

Conferencias. El Reglamento de los Cabildos.

Madrid 10—3'55.

El diputado por esa circunscripción señor Domínguez Alfonso, ha conferenciado con el ministro de la Guerra, general Luque, y con el de la Gobernación, señor Barroso.

Este último desautorizó las versiones que se han dado acerca del Reglamento porque han de regirse esos Cabildos insulares, añadiendo, que solamente lo conoce el señor Canalejas.

Una instancia. Las milicias canarias. De elecciones.

Madrid 10—4'15.

Ha sido resuelta favorablemente la instancia del oficial de esas milicias, señor Guimerá.

Se ha pedido correspondientes propuestas para cubrir las vacantes que haya de capitanes de esas milicias.

—Domínguez Alfonso y Barroso han hablado acerca de las elecciones últimas celebradas en esa circunscripción.

MI SÚPLICA

(Ante el altar de Nuestra Señora de las Mercedes de Roja).

A tu memoria.

Virgen-Madre, á tu santuario, erigido en esta orilla, llega el creyente canario para doblar la rodilla y besar tu escapulario.

Escuchas del caminante la más ferviente plegaria; y al partir el emigrante de estas costas de Nivaria, su ¡adios! te da, sollozante.

En Ti cifra su esperanza el que á tus plantas se postra, teniendo entera confianza de que las penas que arrostra, mitiga con tu alabanza.

Yo te invoco en mi quebranto y mi duelo se aminora cuando, asido de tu manto, te ofrendo, Excelsa Señora, los raudales de mi llanto.

No te pediré favores, que muchos me has concedido en otros tiempos mejores... Para el mundo estoy servido;... me basta con mis dolores.

Mas, permíte que al final de mi vida transitoria, reciba, desde el umbral de la mansión de la Gloria, un saludo conyugal.

B.

Medano (Granadilla), Septiembre de 1912.

SUCESOS

HERIDO.—Al Hospital Civil fué ayer conducido el niño de 9 años de edad, Inocencio González García, que presentaba una herida contusa en la región occipital izquierda, que se produjo á consecuencia de una caída casual que sufrió en la vía pública.

DENUNCIA.—Al Juzgado Municipal se ha dado cuenta de la denuncia presentada por el Sr Director de la Compañía Eléctrica de Tenerife contra Adolfo Ganges, por usurpación de fluido eléctrico de la línea general.

NOTAS MARITIMAS

Procedente de Barcelona, Málaga y Cádiz entró ayer tarde el vapor correo español «P. de Satristegui», con mercancías, 8 pasajeros para aquí y 1248 de tránsito para Buenos Aires.

—De Liverpool y escalas entró esta

mañana el vapor inglés «Aguila», con mercancías y 5 pasajeros para aquí.

—El vapor inglés «King» llegó de Hamburgo y Amberes, con carga general de tránsito para Montevideo y Buenos Aires.

—A cargar frutos para Liverpool y Londres, respectivamente llegamos los vapores «Benue», inglés, de Opobo, y «San Miguel», noruego, de Canaria.

ESPECTACULOS

Parque Recreativo

Para esta noche:

A las 8 y media, función completa, representación de las zarzuelas, *La Revoltosa* y el *Fresco de Goya* y de la opereta *El Príncipe Casto*.

Salón Novedades

Para esta noche:

Dos secciones, á las ocho y á las nueve, películas, Adelina Nardy y debut de los *Hermanos Bautista*.

GUARDIA CIVIL

DESERTOR.—La Guardia Civil de Tejada ha capturado al desertor del Escuadrón de Cazadores de Las Palmas, Antonio García.

REYERTA.—La de San Sebastián ha detenido á dos sujetos por promover una acalorada reyerta en la vía pública, resultando ambos con varias contusiones.

De las milicias Canarias

En telegramas nuestros que hoy hemos recibido y que están publicados en la sección correspondiente, así como en otros que también publica hoy «La Prensa», se nos participa la favorable solución de una instancia del oficial de estas Milicias señor Guimerá, así como la petición de las correspondientes propuestas para cubrir las vacantes de capitanes.

Y como es necesario que en todos estos asuntos respaldemos la verdad de los hechos y de las gestiones, hemos de decir que todas estas noticias, dadas hoy por nuestros corresponsales en Madrid, fueron anticipadas desde el día 28 del pasado mes de Septiembre á nuestro querido jefe local señor Pérez Armas, por el nuevo diputado por Tenerife, señor Rodríguez Lázaro, contes tando en un telegrama de aquella fecha á otro que desde aquí le fué dirigido por Pérez Armas y en el cual se le interesaba la pronta solución de los expresados asuntos.

El señor Rodríguez Lázaro, con el apoyo del señor Canalejas, conferenció entonces con el ministro de la Guerra general Luque, y éste le anticipó todo lo que hoy nos comunican nuestros corresponsales telegráficos.

Es, pues, innegable, que la gestión del señor Rodríguez Lázaro dió los resultados tan justos á que aspiraba la oficialidad de nuestras Milicias.

Servicio humanitario

La Guardia civil del puesto de esta Capital ha comunicado al Sr. Gobernador civil, que ayer se hallaba lavando varias piezas de ropa en un pozo, cerca de la finca de la señora D.^a Dolores Padilla, la vecina de esta ciudad Carmen Artega, acompañada de su hijo Francisco, de 5 años de edad, y que, por un descuido, el mencionado niño se cayó dentro del pozo, que tiene unos siete metros de profundidad.

La Carmen Artega persuadida de que su hijo se había caído comenzó á dar gritos, pidiendo socorro.

Inmediatamente se presentó el guardia civil de 2.^a clase, D. Antonio Llerena Medina y en el mismo estado en que se encontraba, se arrojó al agua, logrando salvar á la criatura.

Un aplauso caluroso merece el Guardia D. Antonio Llerena, por este humanitario servicio y que sea debidamente recompensado.

Movimiento de viajeros

En el vapor correo español «P. de Satristegui», llegaron los siguientes:

De Barcelona.—D. José Chavell y D. Cristóbal Díaz.

De Cádiz.—D.^a Angela Berriz é hija, D. Alejandro de la Peña, D.^a Esperanza Herratz, D. José García Llerena y don Camilo Hernández Lecuona.

En el «Parque Recreativo»

Cómo se había anunciado, anoche se estrenó en este Parque la preciosa opereta del celebrado músico austriaco Leo Fall, «El Rey del carbón».

Demasiado conocida es de nuestro público la música que para otras obras, como el «Conde Luxemburgo» y «La Viuda alegre» ha escrito el Sr. Leo Fall.

Tan conocida es, que el público juzgándola por anticipado, llenó anoche por completo el local del Parque Recreativo.

Más brillante resultó la obra por la bonita interpretación que le dieron todos los artistas de la aplaudida compañía del notable actor Sr. Gamero, que anoche, como siempre, estuvo acerta disimo.

La genial tiple cómica, Srta. Celia Roca, con una gracia por todos los concurrentes aplaudida, interpretó admirablemente el personaje *Bety*.

Y así mismo recibió caluroso aplausos la señorita Torrijos que desempeñó muy bien el papel de *Olga*.

El Sr. Bordás y la Sra. Benito, salieron airoso en las diferentes partes que cantaron con sus voces tan agradables y especialmente en el dúo de tiple y barítono.

El tenor Sr. Monte, no supo igualar á sus compañeros de escena, pues no sólo desafinó un poco, sino que además no se sujetó al papel, pues las omisiones en la letra fueron por el público muy notadas.

Duanref.

REGISTRO CIVIL

Día 9

NACIMIENTOS

Juan José de San Sinfiriano Mederos y Cedrés.

Francisco del Rosario del Pino y Abreu.

Francisca Guillermina González y Ravelo.

Francisca Josefa Moran y Castrillo.

DEFUNCIONES

Carmen Fernández y Molina, de esta ciudad, 8 meses; Pescadores.

Josefa Mérida y Jimenez, de esta ciudad, 62 años, soltera; Noria 18.

Antonio Sabina y Cuello, de Candelaria, 28 años, casado; Hospital civil.

NOTICIAS

Los comandantes de infantería y de artillería, respectivamente, D. Luis López Peñalver y D. Restituto Tenés, han sido ascendidos al empleo inmediato superior.

Hemos recibido los primeros números de la notable revista que ha comenzado á publicarse en la Habana con el título «Cuba y Canarias.»

En La Laguna ha dejado de existir D. Manuel Ramos Pérez, á cuyos familiares enviamos nuestro pésame.

Ha sido trasladado á Cáceres el sobrestante de Obras públicas D. Aurelio Allora, que servía en esta provincia, y de aquel punto á esta jefatura, don Andrés Lajarín.

De la Península han regresado don Cristóbal Díaz y D. José García Llerena. Bienvenidos.

La *Gaceta de Tenerife*, con el sistema insidioso de que tantas pruebas dan las gentes de sotana, viene hablando de ciertas maquinaciones realizadas por un joven liberal, contra la isla del Hierro.

Hable claro el periódico *carca* y déjese de acudir á tan malas y reprochables intenciones, que son las únicas que en la isla del Hierro han producido ciertas é infundadas desconfianzas.

El arquitecto municipal, de acuerdo con el director de la Compañía eléctrica, ha señalado los lugares de la población donde han de ser colocados los postes para la distribución de la nueva red del alumbrado. Son estos la alameda dal Príncipe en el jardín del costado sudoeste, la plaza de San Francisco en el costado que da á la calle Villalba Hervás y la Rambla del General Gutiérrez.

Movimiento marítimo

Día 4

ENTRADA DE VAPORES

37—*Fuerteventura*, español; del Puerto de la Cruz para Canaria, á Eugenio Oliva.

38—*Hailey bury*, inglés; de Cardiff para Buenos Aires á Hamilton.

39—*Saffl*, alemán; de Bremen para Hamburgo, á Jacob Alehrs.

40—*El Argentino*, inglés; de La Plata para Liverpool, á Elder.

41—*Atna*, noruego; de Melbourne para Amberes, á Elder.

42—*Valentia*, inglés; de Cardiff para Pará, á Elder.

43—*Rotoma*, inglés; de Londres para Wellington, á Hamilton.

44—*Kassala*, inglés; de Buenos Aires para Liverpool, á Elder.

LAS MADRES

debieran saber. Con la mayor parte de las niñas, sus tribulaciones proceden de la falta de nutrición, tanto en calidad como en cantidad. Hoy día se denomina esta condición por el término de Anemia; pero las palabras no alteran los hechos. Existen miles de niñas en esta condición; algunas de ellas están en la edad de los misteriosos cambios que conducen al completo desarrollo y necesitan especial cuidado. Muchas sucumben en este período tan crítico y la historia de tales pérdidas es la más triste en el curso de la vida. Un tratamiento conveniente podría haber salvado á la mayor parte de estos tesoros de sus padres, si las madres hubieran sabido de la

PREPARACION de WAMPOLE y la hubieran administrado á sus hijas, con el resultado de que habrían llegado á ser mujeres fuertes y sanas. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalae Puro, que extraemos de los hígados frescos del bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Para lograr el desarrollo de niños pálidos, raquíticos y demacrados, y especialmente aquellos que padecen Anemia, Escrófula, Raquitismo ó Enfermedades de los Huesos y la Sangre, no tiene igual, pues sus propiedades tónicas son excelentes. «El Sr. Dn. M. Sánchez Rodríguez, Director de la Casa Amiga de la Cbrera de México, dice:—La Preparación de Wampole me ha dado los mejores resultados en los niños á quienes la apliqué, apesar de lo avanzado de su enfermedad estan ya perfectamente curados, habiendo desaparecido las escrófulas que la terrible anemia les produjera y su estado general es de lo más satisfactorio.» En las Boticas.

MATOLIN

(Hall's Sanitary Washable Distemper)

Nueva pintura higiénica al agua. Pintura al blanqueo LAVABLE en gran surtido de colores. La más sólida de todas las conocidas hasta hoy.

No necesita aceite. No necesita aguarrás. Endurece más que el yeso. Se adhiere á todos los materiales. Poderoso desinfectante. Se garantiza con 1½ por 100 de ácido fénico. Mata toda clase de insectos, microbios, etc.

Para toda clase de paredes, pudiéndose pintar sobre blanqueos y pinturas antiguas, porque el **Matolin** hace cuerpo con ellos.

Para toda clase de techos, incluso los de vidrio y hierro galvanizado. Está recomendado su empleo por las Facultades de Medicina, como desinfectante en los casos de fiebres contagiosas ú otras enfermedades.

Es perfectamente LAVABLE pasadas tres semanas de su aplicación. Se mantiene sobre las paredes húmedas mejor que cualquier otra pintura al aceite.

Sustituye con ventaja los papeles pintados. Insuperable para edificios de madera. Un kilo de **Matolin** cubre 10 metros cuadrados.

Unicos importadores: **Ferretería inglesa de Caulfield & Sons**, Dr. Allart núm. 43.

Materiales para el empaque de frutos

Conviene comprar de primera mano. Dirigirse á

ALFRED WILLIAMS

Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas

Agente de las principales SIERRAS de
SUECIA Y NORUEGA

Comp. Generale Transatlantique

El día 27 del corriente saldrá de este puerto el magnífico vapor

México

con destino á la Habana directamente, admitiendo carga y pasaje.

Este vapor tiene baños, telegrafía, hilos, personal español y luz eléctrica.

Agente, R. García, Casa Hardisson Hermanos.

SOLITARIA
CURACION CIERTA en DOS HORAS con los
GLOBULOS SECRETAN
REMEDIO INFALIBLE
Adoptado en los Hospitales de Paris
Depósito: 17, Rue Cadet, PARIS.



Licor Peptona-Mangano-Ferrosa

Regenera y Fortifica la Sangre y los Nervios

Produce 6 millones de glóbulos rojos y aumenta la Hemoglobina de la Sangre en 60 por 100.

RECONSTITUYENTE de todo el SISTEMA NERVIOSO
Aumento del peso del CUERPO y de las FUERZAS MENTALES. Aprobado por más de 12.000 médicos y hospitales.

De venta en todas las Droguerías y Farmacias: Depósito exclusivo para las islas Canarias.

Gaspar Meléndez,
Droguería 53, Triana 53, Las Palmas.

Ultima creación científica LUZ MOORE

La LUZ MOORE ROSA es la más agradable de las luces artificiales y la más higiénica para la vista.

Docientas veces menos brillo que la lámpara de filamento metálico. Intensidades hasta 18.000 bujitas sin deslumbrar.

Se produce eléctricamente en el vacío sin hilos, carbones ni vapores

No necesita conductores eléctricos en las habitaciones. No se desgasta nunca No dá calor. No exige cuidado alguno. Supresión de pantallas y globos difusores. Economía de consumo sobre la lámpara de filamento metálico.

La LUZ MOORE BLANCA es el único medio que la ciencia ha creado para reproducir EXACTAMENTE LA LUZ DEL DIA.

Indispensable para salas de operaciones, selecciones de colores, estimación de joyas, oficinas, talleres, etc.

LUZ IDEAL para la decoración de salas de espectáculos, salones de baile, hoteles, cafés y bibliotecas.

Exposición y oficinas: Arenal 12—Madrid.
Para informes en estas islas, **Agustín Guimerá y Fragooso.**

Casa de Salud

MÉDICO-QUIRÚRGICA DEL DOCTOR COSTA

Esta casa de salud, montada con todos los adelantos modernos y con verdadero confort, posee instalaciones completas y perfectas de medicina física, baños de vapor, masaje, rayos X, alta tensión, baños eléctricos, aire caliente (radium etc.) y un departamento modelo para cirugía.

Se admiten en ella toda clase de enfermos, salvo los que padezcan enfermedades mentales ó infecto contagiosas.

Horas de consulta: martes, jueves y sábados á las 4 de la tarde.

Mutaginas

para mostos, para mejoramiento de los vinos, para conservación de los mismos, para hacer vinos dulces, para vinos picados, etc. etc.

Se ha trasladado el depósito á la calle del Clavel núm. 3.

Emilio Miranda, Santa Cruz. Tfe

Destino

Se desea una persona que esté bastante inteligenciada en expedientes de apremios y que pueda desempeñar una agencia ejecutiva.

Con buenas recomendaciones dirigirse á esta imprenta.

Se alquila el salón bajo de la casa número 13 de la calle de Candelaria. Darán razón: San Francisco 27.

Para los bodegueros y almacenistas de vinos

Que quieran mejorar, clarificar, y conservar sus vinos en perfectas condiciones usen los productos de esta casa. La VINOLINA producto francés completamente sano, clarifica el vino y lo conserva sin necesidad de alcohol por muchos años, garantizando que no se enturbia, ni acida, en absoluto. Pida usted una muestra que se le remitirá GRATIS, como prueba. Productos para hacer desaparecer el AGRIO-TURBIEZA-PESADEZ-ACIDEZ, ó cualquier alteración del vino, después de verificar el análisis, remitiendo muestra.

COLAS CLARIFICANTES para el Trasiago. SAVIOL para limpiar envases ácidos. Desinfección de Alcoholes industriales—Aguardientes de caña, Cervezas Cidras, etc. etc.

SE REMITEN CATALOGOS CON INTENSA INFORMACION

R. ARMAS DE MIRANDA
37, Imeldo Seris, 37.—(antes Barranquillo).— Santa Cruz de Tenerife.

La Popular Tinerfeña

Esta acreditada fábrica de pan, pone á la disposición del numeroso público que le favorece, sus nuevas industrias de pastas para sopa y moler granos para harina y gofio.—Servicio á todas horas y á domicilio previo aviso.

Se vende carbón de cok á precio moderado
Despachos: San Francisco 57 y Valentin Sanz, 21
Teléfono núm. 406

ESTOMAGO

Curación del 98 por 100 de las enfermedades del estómago é intestinos con el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos. Lo recetan los médicos de las cinco partes del mundo. Tonifica, ayuda á las digestiones, abre el apetito, quita el dolor y cura la

DISPEPSIA

Las acedias, vómitos, vértigo estomacal, indigestión, flatulencias, dilatación y úlcera del estómago, hipercloridria, neurastenia gástrica, anemia y clorosis con dispepsia: suprime los cólicos, quita la diarrea y disenteria, la fetidez de las deposiciones y es antiséptico. Vigoriza el estómago é intestinos, el enfermo come más, digiere mejor y se nutre. Cura las diarreas de los niños en todas sus edades.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID
Se remite folleto á quien lo pide.

Dolores alzó sus ojos con desesperación hacia su padre.

—Hay otro que puede dar más informes, y es Ashford, quien le vió el último,—dijo el caballero tocando la campanilla y tratando de ocultar su pálido semblante á las miradas de su hija.

—¡Ah! ¡Si tuviese unos veinte años menos!—murmuró.—¡Le seguiría hasta el fin del mundo, para abofetearle!... Dígame usted á Jaime Ashford que venga—dijo al sirviente que acudió al campanillazo.

Se presentó el cochero, pálido y agitado.

—No me pregunte usted, señor, para afligir á milady. No puedo hablar delante de ella.

Como toda la servidumbre, adoraba á su ama, que nunca era exigente ni altiva.

—No puedo afligir á milady—repitió; pero el caballero le apostrofó diciendo:

—Usted debe decir la verdad. ¿En dónde vió usted á sir Karl?

—¡Milady—exclamó turbado el hombre,—mátenme antes que causarle penal!

—Hable usted—dijo ésta con voz apagada.—¡Debo saberlo! ¡No tema usted nada! ¿En dónde le vió usted por última vez?

—En los confines del bosque, milady, en la puertecita blanca. Después de arreglar los caballos, fui á la puerta á fumar mi pipa. Al atravesar la verja vi al señor hablando con una dama. Esta le tenía asido por el brazo en actitud de súplica. El la hablaba con mucha seriedad... Después continuaron caminando.

—¿Hacia dónde?

—Hacia la calzada de Deeping, á la estación del ferrocarril.

conmigo, no puedes desoírme. ¡Tráelo, porque no puedo vivir sin él!

Y dirigiéndose al lord, tendiéndole sus brazos, exclamando:

—¡Ayúdenos usted!

—Milady, haremos lo humanamente posible.

Desesperada, levantó sus manos al cielo, sollozando.

—¡No volverá... no! ¡Lo presento en este horrible día! Si... era demasiada felicidad para que pudiese durar mucho. Así se lo decía algunas veces y él se reía... ¡Papá, esto me mata!

—¡No digas eso, hija de mi alma! Has de vivir para tus hijas y para mí. No debes perder las esperanzas. Iremos lord Rysworth y yo á reconocer los bosques de Deeping... Recobra el ánimo.

La investigación duró algunas horas. Encontraron á Dolores pálida y débil. Su aspecto desolado les hizo acudir lágrimas á los ojos.

Estaba con sus hijas. Cuando los vió entrar ni aun pudo encontrar bastantes fuerzas para hablarles.

—No traemos noticias, Dolores, ni buenas ni malas,—dijo el caballero.

Ella exhaló un suspiro, ocultando la cara entre sus manos.

—¡Hija mía, no debes abandonarte tanto; serénate! Suponte que le hubiese sucedido cualquier cosa y que necesitasen tus cuidados; no podrías cuidarle. Prométeme que tomarás algún alimento; luego te contaré algo.

—Lo haré.

En silencio el caballero llenó una copa de vino y ella lo apuró. ¿Era alucinación, ó es que oía de veras decir-

JACOB AHLERS

Lista de los vapores que se esperan en Santa Cruz de Tenerife
LAS FECHAS SON APROXIMADAS

DIA	VAPOR	Tonelaje	DESTINO
7 Octubre	Jeannette Woermann	3500	Las Palmas y Costa de Africa.
8 »	Alexandra Woermann	5500	Madera, Southampton, Boulogne y Hamburgo.
9 »	Tabora	3500	Southampton, Amberes y Hamburgo.
18 »	Kurt Woermann	3500	Las Palmas y Costa de Africa.
20 »	Kromprinz	6000	Swakopmund, Luderitzbucht, Captown y Costa Oriental de Africa.
23 »	Henny Woermann	6300	Madera, Southampton, Boulogne y Hgo.

Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei

SERVICIO FRUTERO DE TENERIFE A HAMBURGO

Vapores	Salidas de Puerto Cruz	Salidas de Santa Cruz de Tenerife
Saffi	2 y 3 de Octubre	4 de Octubre

Hamilton & Co.

LISTA DE VAPORES que saldrán del puerto de Santa Cruz de Tenerife para los que a continuación se expresan:

Las fechas son aproximadas

DESTINO	VAPORES	DIA
Cape Town y puertos del Sur y Este de Africa	Dover Castle Gloucester Castle	10 Oct. 24 »
Cape Town Hobart Melbourne y Wellington N. Z.		
Cape Town y puertos Australia		

LONDRES	Grantully Castle	11 Oct.
	Berwick Castle*	11 »
	Demosthenes	15 »
	Braemar Castle	21 »
	Inkonka	17 »
	German	23 »
	Lasizwa *	23 »
LIVERPOOL	Cawdor Castle *	29 »
	Dunluce Castle	30 »
HAMBURGO	Brittany	14 Oct.
	Waggenwald Via Amberes Frankenwald Vigo y Amberes	7 Oct. 28 »

Puertos del Brasil, Rio de la Plata y Puertos de la Costa Occidental de la América del Sur Central y Norte hasta San Francisco

HABANA
* Estos vapores harán escala en Tenerife siempre que haya suficiente pasaje ó carga para ellos.

NICOLÁS DEHESA
BANCA Y CAMBIO
Alfonso XIII, 64

Emite giros sobre todos países.
Pagos telegráficos.
Cartas de crédito.
Descuentos y cobros.
Cuentas corrientes.
Compra Cheques y Letras.
Cambio y toda clase de operaciones bancarias.

Línea de vapores fruteros de Otto Thoresen

Servicio Semanal entre los puertos de las Islas Canarias y Londres
SALIDAS DEL MES DE OCTUBRE
Dia 3 SAN TELMO.—Dia 10 SAN MIGUEL.—Dia 17 SANTIAGO
Dia 24 SAN TELMO.—Dia 31 SAN MATEO

Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para llevar fruta, efectúan la descarga en el Midleton Wharf, el muelle más cercano al mercado en Londres y admiten carga para Rotterdam, Amsterdam y Amberes con trasbordo en aquella Capital.

Servicio cada quince días de Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife para Dunkerque y Hull
Dia 12 vapor SAN LUCAR.—Dia 26 vapor SANTA CRUZ

El vapor SAN LUCAR el día 3 admite carga para Newcastle.

Se han hecho reformas en estos buques para el transporte de pasajeros acondicionándolos para llevar solamente una persona en cada camarote. Importe del pasaje L. 7-0-0.

Servicio interinsular por los vapores «Sancho» y «San Sebastián»
SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapor SAN SEBASTIAN.—Los Sábados por la noche directo a Santa Cruz de la Palma, prosiguiendo a Los Sáuces y Tazacorte y puertos de la Gomera para regresar a Santa Cruz de Tenerife los Jueves al amanecer.

Vapor SANCHO.—Los Sábados por la noche directo a San Sebastián y demás puertos de la Gomera prosiguiendo a los Silos, Garachico, Icod y Puerto de la Cruz, saliendo de este último puerto los Miércoles por la noche directo a Santa Cruz de Tenerife.

Para más informes dirigirse a las oficinas de OTTO THORESEN-Marina 3-Tercer piso

TÓNICO REGENERADOR SIN ALCOHOL

EXTRACTO de CEREALES ADRIAN

ANEMIA
LINFATISMO
TRASTORNOS del CRECIMIENTO
ENFERMEDADES de la NUTRICIÓN
AGUDAS Ó CRÓNICAS

SE EXPENDE EN LIQUIDO Y EN GRANULADO

ADRIAN & Co — PARIS

De venta: en la Farmacia del Dr. Serra, Alfonso XIII, 7, Santa Cruz de Tenerife

Comp. Transatlántica (antes A. López y C.)
Servicio del mes de Octubre de 1912

Nombres de los vapores	Salidas	Destinos
P. de Satrustegni	9 Octubre	Montevideo y Buenos Aires
Ciudad de Cádiz	11 Octubre	Santa Cruz de la Palma y Fernando Poo
M. L. Villaverde	16 Octubre	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona
León XIII	16 Octubre	Cádiz y Barcelona
Antonio López	18 Octubre	Sta. Cruz Palma, Pto. Rico, Pto. Plata, Habana, Colón Pto. Limón, Pto. Cabeallo, Sabanilla Curacao y Guaira, y para Veracruz con trasbordo en Habana
Manuel Calvo	31 Octubre	Cádiz, Barcelona

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores a las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.

Agentes, Viuda e Hijos de Juan La-Roche.

Globulógeno

Preparado de éxito seguro en la anemia, clorosis, debilidad general, inapetencia y dolores y desarreglos menstruales; en la tuberculosis mejora notablemente el estado general, con aumento notable de peso.

De venta: Farmacia I. Martín Espino, Norte 7, Tenerife.

Yeoward Brothers

Línea de vapores rápidos FRUTEROS entre Liverpool, Lisboa ó Islas Canarias el mes de OCTUBRE.

Salidas de Santa Cruz de Tenerife durante el mes de OCTUBRE.

Día 5 vapor AVETORO.
» 12 » AGUILA
» 19 » AVOCET
» 26 » ANDORINHA

Estos vapores harán escala en este puerto durante el verano, siempre que haya carga suficiente. Atracando en el Dique HORTH COBURG es más cómodo para efectuar la descarga con sus almacenes especialmente acomodados para recibir durante los meses de invierno.

Los vapores de esta Compañía, reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase a los siguientes precios:

Por los vapores Andorinha, Aguilá y Ardeola, billete sencillo L. 8: 8: e. Id. de ida y vuelta L. 12: 12: e.

Por los vapores Avocet y Avetoro billete sencillo L. 6: 6: e. Id. de ida y vuelta L. 10: 10: e.

Los billetes de ida y vuelta son válidos por un año.

Servicio interinsular. Vapor ALCA Salidas de Santa Cruz de Tenerife. Los martes por la tarde directo a Puerto Cruz y Garachico para regresar a Santa Cruz los domingos temprano. Para más informes, dirigirse a los señores YEOWARD BROTHERS Santa Cruz de Tenerife, Marina 43.

Elder Dempster & Co.

El magnífico vapor inglés **Benue**

de 5200 toneladas, llegará a Santa Cruz el 11 de Octubre con destino a LIVERPOOL con hueco para 10 pasajeros de primera clase y 1500 toneladas de carga.

Chargeurs Reunis

PARA LONDRES saldrá del 12 al 13 del corriente el vapor francés de gran porte **Amiral Rigault de Genouilly** admitiendo carga y pasajeros.

Consignatario, R. GARCIA.—Casa de Hardisson Hermanos.

Se hace toda clase de trabajos en máquina de escribir a precios convencionales. Informes, en esta Redacción, San Francisco número 32.

Imp. de Félix S. Molowny

Expedientes

de las Agencias Ejecutivas y Recaudaciones contra los Ayuntamientos deudores a la Hacienda por el Impuesto de Consumos, se venden en esta imprenta

Fés de vida. Partes diarios para hoteles y fondas. Facturas para telas caladas. Carnet para los guías intérpretes. Se hallan de venta en la imprenta de Molowny, San Francisco, 32.

Estados de Consumos

para el movimiento mensual de los depósitos, sujetos al nuevo formulario, se hallan de venta en esta imprenta.

Tomad siempre **Histogeno Llopis** para curar la Tuberculosis, Anemia, Diabetes y enfermedades consuntivas en general.

Venta: en todas las farmacias de España, Portugal y América.

Recomendado por todos los médicos

Unico depósito para Canarias, donde está prohibida la reventa de mis especialidades, Droguería de D. Gaspar Melendez, Farmacia.—53. Triana 53.—Las Palmas

Sociedad Navegación é Industria de Barcelona

Servicio de correos entre Cádiz y Canarias que efectúan los vapores ATLANTE, REINA VICTORIA, DELFIN y HESPERIDES
SERVICIO DEL MES DE OCTUBRE

DESTINO	DIAS	VAPOR	CAPITÁN
Las Palmas y Cádiz	1.º y 17	Hespérides	Miró
Cádiz y Sevilla	8 y 23	Reina Victoria	Roquette
Cádiz	13 y 28	Delfin	Maestre

Para Las Palmas: los días 4, 9, 17, 19, y 24 á las 10 de la noche y el día 1.º á las 10 de la mañana.
Para Santa Cruz de la Palma: el vapor «Hespérides» el día 15 á las 9 de la noche.
NOTA. Estos vapores poseen lujosas y cómodas cámaras, luz eléctrica, excelente trato y rápida marcha atracando en el muelle de Cádiz en todos sus viajes.

Agentes, J. A. Brage, Cruz Verde 24.

le al lord: «será mejor decirse todo; debe saberlo; temo que sea verdad?...»
Le miró repentinamente.
—Te oigo, papá; dímelo repentinamente y no me ocultes nada. Ten mis manos en las tuyas y no las sueltas para que tenga fuerzas para escucharte.
—Mi querida Dolores, puede ser que sea mera suposición; pero lo que me parece sea verdad, te lo contaré, aunque me destruce el alma. ¿Te acuerdas que Karl recibió una carta ayer por la mañana, la que pareció preocuparla? Rehusó enseñártela. Su lectura le hizo cambiar completamente; no era el mismo Karl, no hablaba ni sonreía. Ambos lo observamos y hasta los criados se fijaron, creyéndole indispuerto. Te traigo á la memoria todo esto, por ser eslabones de la cadena de la evidencia. Luego no quiso acompañarme, alegando un compromiso. Cuando lo interrogamos, parecía afligido y turbado. Lo que se desprende de todo esto es, que la persona que le dirigió la carta, era precisamente la que tenía que verle. Creo que no puede haber aquí duda. ¿No piensa usted lo mismo, lord Rysworth?
—¡Exactamente!
Dolores levantó la cabeza y brilló en sus ojos una ráfaga de esperanza.
—La cosa parece clara, papá... En efecto, la carta le hizo variar por completo. Recuerdo lo turbado que estaba cuando se la quedó.
—Lo primero que interesa saber aquí,—reanudó el caballero,—es la persona que escribió la carta. ¡Pero me parece que tenemos un indicio, aun cuando lo siento! Quizás te cause pena lo que voy á decirte, hija mía, pero recelo, mejor dicho, tengo la seguridad de aquella persona es Lola de Ferras.

Dolores se escapó de los brazos de su padre murmurando palabras ininteligibles. Su aspecto se hizo sombrío.
—¡No... no quiero creerlo!—profriró por fin.—Karl no iría á una cita de Lola Ferras, la mujer que tanto me odia y que ha jurado vengarse de mí... ¡Papá! ¿Por qué dices eso?
—¡Porque es dolorosamente cierto, hija mía! Cuando me fui á casa, guiando el carruaje Jaime Ashford, quise dar una vuelta por Deeping, y vi á una señora que paseaba por las calles. Sus ojos estaban fijos en el suelo y parecía sumida en profunda meditación. La reconocí inmediatamente; era Lola de Ferras. Para asegurarme más, pregunté á Jaime si conocía á aquella señora, y me contestó afirmativamente. Entonces Lola observó que la mirábamos y se bajó el velo apresurando el paso y como temiendo ser reconocida.
El carruaje la adelantó y ya no la recordé más; solamente observé que iba en dirección á Scarsdale, cosa que me sorprendió mucho, pues sabía que os separasteis poco cordialmente. Tú me lo contaste. Ahora lord Rysworth nos dirá sus impresiones.
—No conozco á la señorita de Ferras,—dijo éste;—pero anoche, dando un paseo por el bosque; vi cerca del soto que separa Scarsdale de Deeping Hurst, á sir Karl acompañado de una señora. Ella lloraba y parecía implorarle. Pude ver que era alta, de formas graciosas y de semblante moreno y hermoso. Bajó su velo y dijo algo á sir Karl, quien miró en dirección. Si me vió ó no, no lo sé, pues volví sobre mis pasos, para no parecer imprudente. Es todo lo que tengo que decir, mi lady.

162 BIBLIOTECA «LA OPINIÓN»

CORAZÓN DE ORO 163